

ZUSTIMMUNGSERKLÄRUNG

eines sorgeberechtigten Elternteils zur Ausstellung eines

DECLARATION OF CONSENT

of one parent (with legal custody) for the issuance of a

下記該当書類発行に対する親権者による同意書

- Reisepasses / passport / 旅券 Personalausweises / identity card / 身分証明書
- Kinderreisepasses / children's passport / 未成年者旅券

Vor- und Familienname des Kindes/der Kinder <i>First and surname of the child/children</i> 未成年者本人の氏名 1) _____ 2) _____ 3) _____ 4) _____	Geburtsdatum und -ort <i>Date and place of birth</i> 生年月日 _____ _____ _____
Anschrift: _____ Address: _____ 住所 _____	

Ort und Datum / *Place and date* / 記入した場所・日時: _____

Unterschrift des Vaters
Signature of the father
父親による署名

oder
or
または

Unterschrift der Mutter
Signature of the mother
母親による署名

BEGLAUBIGUNG DER UNTERSCHRIFT ZUR ZUSTIMMUNGSERKLÄRUNG

Certification of the signature for the declaration of consent

同意書署名認証

Des Vaters (Vor-und Familienname) : <i>Of the father (first and family name) :</i> 父親 (氏名)
Der Mutter (Vor-und Familienname) : <i>Of the mother (first and family name) :</i> 母親 (氏名)

Die Unterschriftsbestätigung kann durch eine Behörde, Polizei oder durch einen Notar vorgenommen werden.
The certification of the signature can be done by an authority, a police station or by a notary.

署名認証は官公庁・役所、警察または公証人のもとで行うことができます。

Ort und Datum / *Place and date* / 場所・日時: _____

Stempel / Unterschrift
Stamp / signature

公印/署名 _____

Beurk.Reg.Nr. _____ /20__

_____ € = _____ JPY

